

*English follows Japanese.

2021年8月27日

留学生受入れ促進プログラム予約制度応募者 殿

独立行政法人日本学生支援機構
留学生事業部 国際奨学課

留学生受入れ促進プログラム予約制度「海外受験成績優秀者」について

あなたは日本留学試験の海外受験成績優秀者として学習奨励費給付予約者に選ばれました。

学年進行時において、以下の基準及び学習奨励費受給条件を満たす場合、翌年も学習奨励費を受給することが可能となります。標準修業年限まで延伸可能です。

なお、受給を継続するには、毎年春に在籍する学校から推薦される必要があります。また、給付月額は、受給年度の募集要項に記載する金額となります。

基準：留学生受入れ促進プログラム実施規程に定める方法で算出する前年度の成績評価係数が、以下の表の基準を満たすこと。なお、成績評価係数で表すことができない場合は、以下の表の成績評価係数相当以上で、成績が優秀であると認められる者であること。

	前年度成績評価係数
2年生進学时	2.3以上
3年生進学时	2.4以上
4年生進学时	2.4以上
5年生進学时※	2.4以上
6年生進学时※	2.4以上

※5年生進学、6年生進学は、医学部、歯学部、薬学部又は獣医学部で6年制の場合のみ

※9月もしくは10月入学者も2回目以降の推薦は春に行われるため、学年進行時ではなく推薦時における前年度の成績で算出します。

August 27, 2021

**Reservation Holders for Monbukagakusho Honors Scholarship
for Privately-Financed International Students with Superior Score on EJU Administered outside Japan.**

Dear Applicants;

You have been selected for the Reservation Program for Monbukagakusho Honors Scholarship for Privately-Financed International Students based on the scores you achieved on EJU administered outside Japan. .

You can extend duration of scholarship until completing your course of study if you meet the requirement of previous year's G.P.A. (see below for details) and other requirements for the Honors Scholarship. In order to extend the duration, a recommendation by your school will be required in April of every academic year.

The monthly stipend will be announced each fiscal year.

G.P.A. Requirement

(*1)	In advancing to the 2nd grade	In advancing to the 3rd grade	In advancing to the 4th grade	In advancing to the 5th/6th grade (*3)
Previous Year's G.P.A.	over 2.3 (*2)	over 2.4	over 2.4	over 2.4

*1: In case you are enrolled from the fall semester in Sept./Oct., your school recommends you to JASSO for extension not in advancing to the next grade, but in the middle of the grade year you are in.

*2: In case you are enrolled from the fall semester, the G.P.A. of your fall semester only will be counted as "Previous Year's G.P.A." since you have not finished the whole year at school yet.

*3: In case you are in six-year course such as department of medical science, dentistry, pharmaceutics and veterinary science.

留学生受入れ促進プログラム予約制度応募者 殿

独立行政法人日本学生支援機構
留学生事業部 国際奨学課


文部科学省外国人留学生学習奨励費給付予約者の手続きについて

あなたは、2021年6月に実施された第1回日本留学試験の成績による選考の結果、留学生受入れ促進プログラム予約制度に基づく学習奨励費給付予約者（以下、「予約者」という。）として、別紙のとおり決定しました。ついては、大学等への入学手続き後、速やかに下記のとおり手続きを行ってください。

記

1. 日本学生支援機構への入学先の報告

(1) 報告・提出方法【インターネットにて報告】

JASSO へ報告 (オンライン)	①日本学生支援機構のウェブサイト(下記参照)にアクセスしてあなたの入学先の学校名等の必要事項を入力してください。 ※ページにログインするためにあなたの予約者番号が必要です。 ②「 <u>入学許可書</u> 」をPDFファイルまたはJPEGファイル形式で必ず提出(アップロード)してください。 ※提出するファイルを作成する前に、「入学許可書」の余白にあなたの予約者番号とアルファベット氏名を手書きで書いてください。 ※入学先の「入学許可書」の発行が遅れる場合は、「合格通知書」を提出してください。
JASSO 文部科学省外国人留学生学習奨励費給付予約者の手続きページ https://www.jasso.go.jp/ryugaku/scholarship_j/shoreihi/yoyaku_eju/yoyakusha.html	
	

(2) 期限

【一般予約者(単年度給付対象)】

- ・2021年5月から10月に入学する場合 : 2021年9月13日(月)(必着)
- ・2021年11月から2022年4月に入学する場合 : 2022年3月18日(金)(必着)

【海外受験成績優秀者(給付期間延伸対象)】

- ・2021年5月から10月に入学する場合 : 2021年9月13日(月)(必着)
- ・2021年11月から2022年4月に入学する場合 : 2022年3月18日(金)(必着)
- ・2022年5月から10月に入学する場合 : JASSO ウェブサイトにて後日確認のこと
- ・2022年11月から2023年4月に入学する場合 : JASSO ウェブサイトにて後日確認のこと

2. 入学先の学校への書類の提出

入学先の学校へ提出する書類	「文部科学省外国人留学生学習奨励費給付予約決定通知書」のコピー
提出方法及び期限	入学した学校に確認して、提出してください。 ※学習奨励費の給付を受けるための条件については、入学先の学校の窓口で必ず確認してください。

(裏面へ)

3. 注意事項 (2021年8月現在)

(1) 予約者の権利は、以下の条件を満たさない場合は無効になります。

- ①一般予約者(単年度給付対象)は、2022年4月までに大学等に入学しない場合及び上記1及び2の手続きを行わない場合。
- ②海外受験成績優秀者(給付期間延伸対象者)は、2023年4月までに大学等に入学しない場合及び上記1及び2の手続きを行わない場合。

(2) 予約者であっても、以下の条件を満たさない場合は、学習奨励費が給付されません。

- ①日本の大学学部、短期大学、高等専門学校(第3学年以上)、専修学校の専門課程に、それぞれ正規生として在籍すること。※大学院生は対象外です。
- ②大学等の留学生事務担当部署において、毎月在籍確認簿にサインを行うこと。

※上記①及び②以外の学習奨励費受給者の条件はこちらから必ず確認してください。

https://www.jasso.go.jp/ryugaku/study_j/scholarships/shoureihi/about.html



(3) 予約者として学習奨励費の受給が決定しても、以下の要件に該当した場合、給付が打ち切られることがあります。

- ①上記(2)の条件①を満たさなくなったとき。
- ②提出書類等の記載事項に虚偽が発見されたとき。
- ③転学又は自主退学したとき。
- ④停学、退学又は除籍その他在籍大学等からの処分を受けたとき。
- ⑤在籍大学等の長から受給者の修学状況等が著しく不良であると報告されたとき。
- ⑥その他、受給者としての資格を失ったとき。

【問い合わせ先】

独立行政法人日本学生支援機構 留学生事業部 国際奨学課 学習奨励費担当
電 話 : 03-5520-6030 F A X : 03-5520-6031
メールアドレス : isoyoyaku@jasso.go.jp
住 所 : 〒135-8630 東京都江東区青海 2-2-1

August 27, 2021

**Scholarship Application Procedures for Monbukagakusho Honors Scholarship
for Privately-Financed International Students (2021 EJU 1st Session Examinees)**

Dear Reservation Holders;

As indicated in the attached Reservation Notice, you have been selected for the Reservation Program for Monbukagakusho Honors Scholarship for Privately-Financed International Students based on the scores you achieved on 2021 Examination for Japanese University Admission for International Students (EJU) 1st Session in June, 2021.

Necessary procedures for securing your reservation are listed below. Please be sure to carefully read this letter and complete required procedures.

[Procedures]

I. Notify JASSO about a university, etc. you are going to attend after completing enrollment procedures.

(1) Submit your admission certificate online to JASSO

You need to submit the certificate on the [JASSO online submission page](https://www.jasso.go.jp/en/ryugaku/scholarship_j/shoreihi/yoyaku_eju/yoyakusha.html).

1. Make a copy of your admission certificate issued by the university, etc., and write your name in English alphabet and reservation number on the copy. Then, make a PDF file or a JPEG file of it.

*Make sure that the file is clear to read.

*If the admission certificate is not available by the deadline below, submit a copy of an acceptance letter instead.

2. Visit the JASSO website below, and fill out the form and upload the PDF/JPEG file.

https://www.jasso.go.jp/en/ryugaku/scholarship_j/shoreihi/yoyaku_eju/yoyakusha.html



(2) Submission deadline

1. Reservation Holder (for single year scholarship)

a) For those planning to enroll between May and October 2021: not later than **September 13, 2021**

b) For those planning to enroll between Nov. 2021 and April 2022: not later than **March 18, 2022**

2. Reservation Holder with Superior Score on EJU Administered outside Japan

a) For those planning to enroll between May and October 2021: not later than **September 13, 2021**

b) For those planning to enroll between Nov. 2021 and April 2022: not later than **March 18, 2022**

c) For those planning to enroll between May and October 2022: TBA on JASSO website

d) For those planning to enroll between Nov. 2022 and April 2023: TBA on JASSO website

II. After enrolling in university, etc., **promptly** visit/contact the international student affairs office.

(1) Submit the following document to the office.

A copy of “Reservation Notice for Monbukagakusho Honors Scholarship for Privately-Financed International Students”

(2) Check your eligibility with the office staff.

Ask the office staff to give you information of other requirements for receiving the Honors Scholarship and follow their instructions.

III. Important Notes (As of August, 2021)

- (1) Those who do not enroll in a Japanese university, etc. during the enrollment period indicated in I. (2) will lose their reservation.
- (2) Those who do not complete procedures I and II above after enrolling in a Japanese university, etc. will lose their reservation.
- (3) Those who do not meet all conditions of the Honors Scholarship after enrollment are NOT eligible to receive the scholarship.

a) The student must be enrolled as a regular student at a university undergraduate school, junior college, college of technology (3rd grade and upper), or specialized training college in Japan.

* Graduate student is not eligible.

b) The student must report to the international student affairs office at the university, etc. once a month, in order to confirm the official record of attendance.

*In addition to the above, you are required to check other conditions on the below website.

https://www.jasso.go.jp/en/ryugaku/scholarship_j/shoreihi/about.html



- (4) Scholarship payments may be terminated after enrollment if any of the following situations occurs.
 - a) The student no longer fulfills all of requirements listed above.
 - b) The student transfers to another school or withdraws from school.
 - c) The student's school reports that the student's academic standing and progress are extremely poor.
 - d) The student is determined to have provided false information in the application and/or the related documents.
 - e) The student is suspended or expelled from school, or is subjected to other punishments by the school.
 - f) Any other situation resulting in a loss of scholarship eligibility.

Sincerely yours,

International Scholarship Division
Student Exchange Department
Japan Student Services Organization (JASSO)

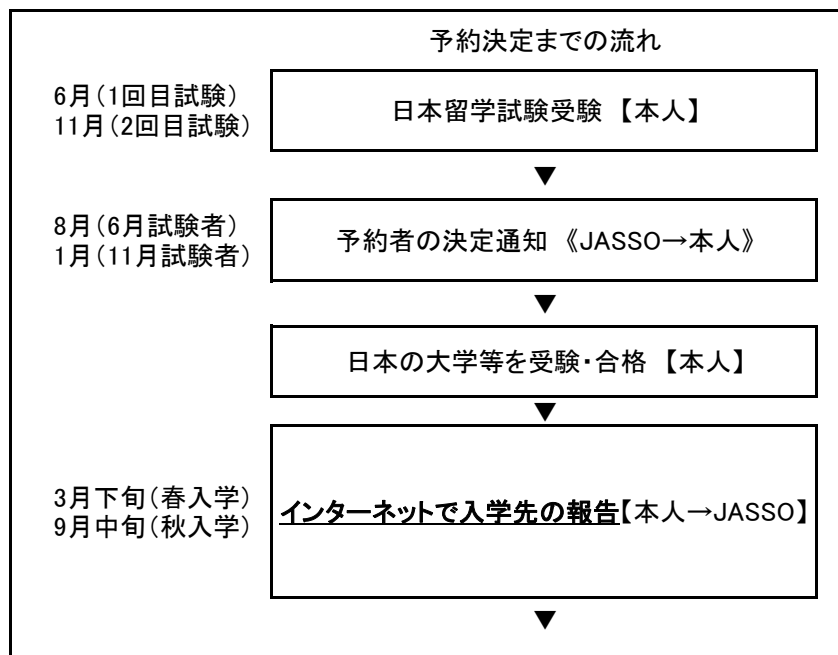
Enclosures:

“Reservation Notice for Monbukagakusho Honors Scholarship for Privately-Financed International Students ”

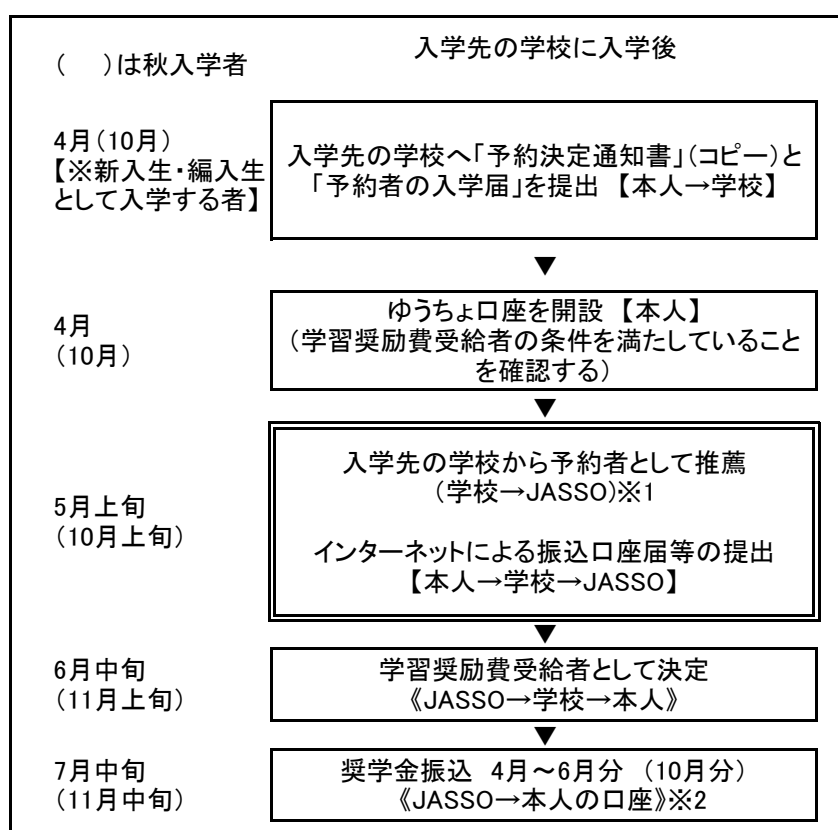
[Inquiry]
International Scholarship Division Student Exchange Department
Japan Student Services Organization (JASSO)
2-2-1 Aomi, Koto-ku, Tokyo 135-8630, JAPAN
Tel+81-3-5520-6030 / Fax +81-3-5520-6031
Email:isoyoyaku@jasso.go.jp

文部科学省外国人留学生学習奨励費 予約者の決定から奨学金振込までの流れ

【重要！】「学習奨励費給付予約決定通知書」は学習奨励費の受給を約束するものではなく、入学先の学校から推薦されないと受給者になれません。



【注意】「予約決定通知書」を受け取ってから1年以内(6月試験者は翌年の春入学まで、11月試験者は翌年の秋入学まで)に日本の大学等に入学しない場合は、予約者の資格は無効になります。



【注意】入学先が「大学院／留学生別科／高等専門学校第2学年以下／準備教育課程／日本語教育機関」の場合は、予約制度は使えません。

・他の銀行機関では取扱できません。

【注意】個人で直接応募するのではなく、入学先の学校から推薦してもらう。

学習奨励費の受給者採用決定通知を学校に送りますので、学校担当者にご確認ください。

※1 申請する年度の学習奨励費募集要項に書いてある条件を満たしていないと学校から推薦されません。

※2 各月の奨学金は、毎月の所定様式への本人の署名(サイン)と学校からのJASSOへの報告に基づいて給付されます。

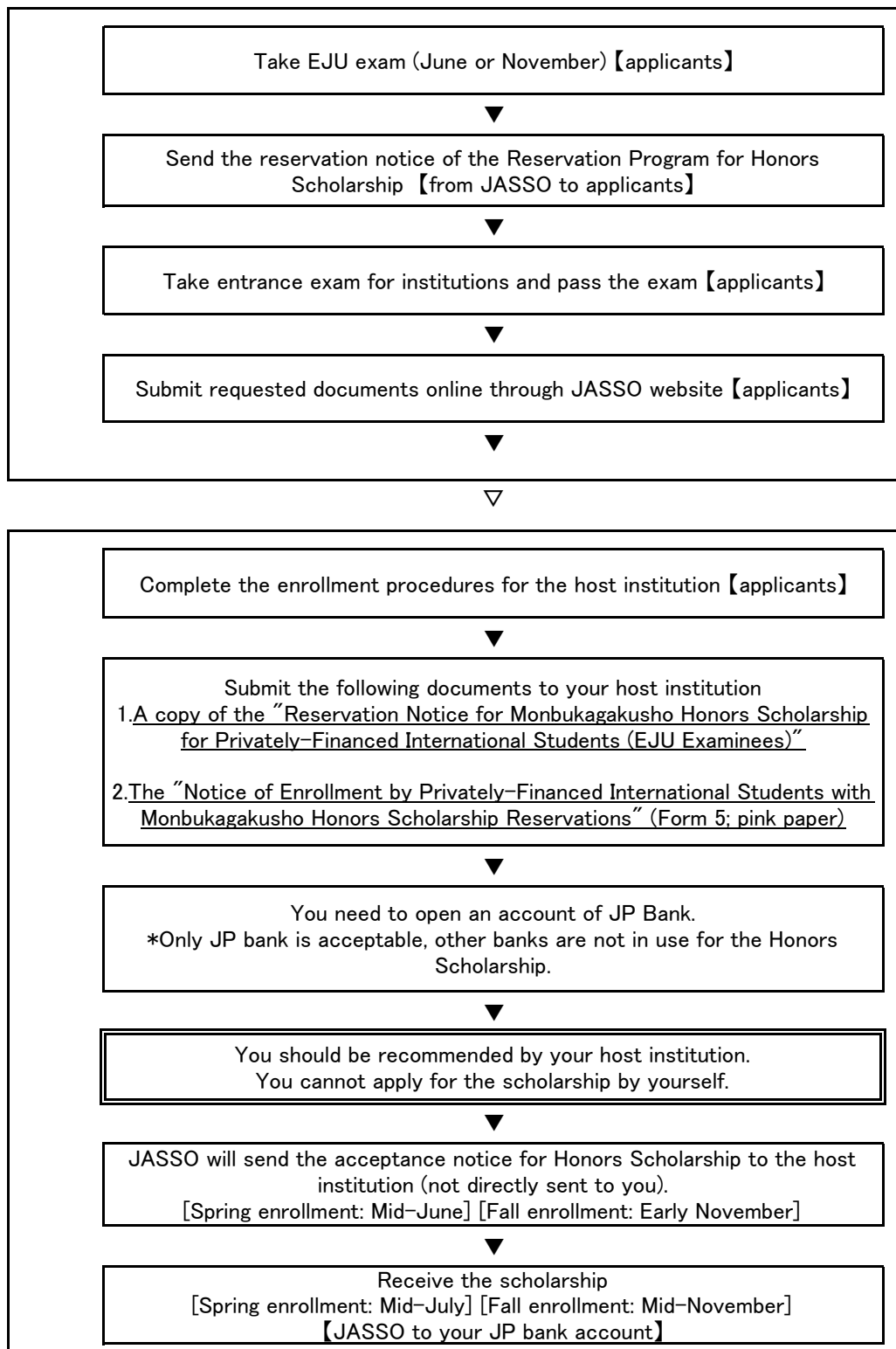
・6月試験と11月試験を両方受験して2回決定通知書が届いた者はひとつの決定通知書しか使えません(「海外受験成績優秀者枠」がある場合はそちらを提出する)。

・受給者として決定するのは進学先の学校に入学後、6月中旬(春入学者)もしくは11月上旬(秋入学者)となります。

・この予約制度は新生(編入生)が対象になります。必ず入学する際に手続きを行なってください。

Process from Reservation to Acceptance: Reservation Program for Monbukagakusho Honors Scholarship

【Caution!】 Applicants who have been selected for the reservation program also need to be officially recommended to JASSO by the host institution after enrollment.



You must meet all requirements of the Honors Scholarship for receiving the scholarship.

You should report to the international student affairs office at the host institution once a month.
If you have received two reservation notices (June and November), choose one notice to submit. If you have received the notice of "Students with excellent result by EJU Overseas Exam," use that.
An applicant must take all the procedures when you enter your host institution, otherwise you will lose your reservation.